

## ESKE

### Beurteilungsraster 0 bis 2 Jahre Schulerfahrung

## BOSNISCH

Name: \_\_\_\_\_

Sprache: \_\_\_\_\_

Schulhaus und -Ort: \_\_\_\_\_

Datum: \_\_\_\_\_

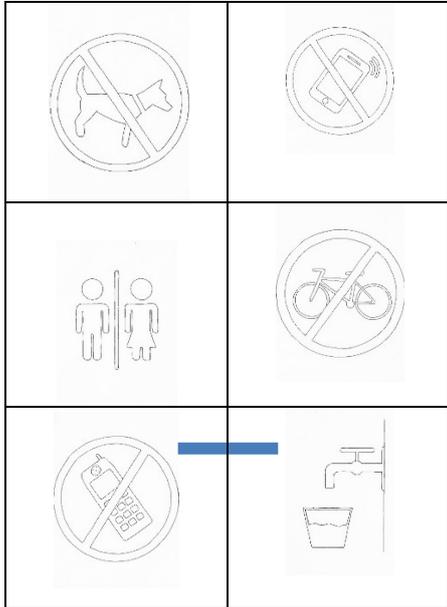
Zusammenfassung der Ergebnisse.

Kreuzen Sie die Beurteilung der einzelnen Aufgaben hier an. Wenn die Aufgaben mindestens zur Hälfte richtig beantwortet bzw. weitgehend bis vollständig erfüllt sind, kann dies als Hinweis auf eine entsprechende Schulerfahrung gewertet werden.

Aufgabe	Kompetenzstufen Lehrplan 21 (gekürzt; siehe Handreichung)	Vollständig erfüllt (Richtig)	Weitgehend erfüllt	Ansatzweise erfüllt	Nicht erfüllt (Falsch)
1	Grundbewegungen der Schrift (D.4.A.1.c) Buchstaben, Schriftzeichen, Ziffer schreiben (D.4.A.1.d.1)				
2	Buchstabenkenntnis (bzw. Schriftzeichen) (D.2.A.1.a.2)				
3	Piktogramme erkennen (D.2.B.1.a.2)				
4	Wörter lesen (D.2.A.1.b.1)				
5	Wörter lautgetreu verschriften (D.4.A.1.c.2)				
6	Geschichte aus Bilderreihe ordnen (D.2.C.1.a.2; D.2.C.1.b.2) Geschichte erzählen (D.3.B.1.c.2)				
7	Sätze lesen (D.2.A.1.b.2)				
8	Informationen aus Text entnehmen (D.2.B.1.d.2)				
9	Sätze schreiben (D.4.A.1.d.2)				
<b>Total</b>					

Aufgaben	Beurteilung																
<p>1. Prvo</p> <p>Napiši svoje ime.</p> <p>Napiši koliko imaš godina.</p> <p>Napiši ovdje ostala slova, brojeve i znakove.</p>	<p><b>Schriftliche Bearbeitung: ca. 2 Minuten</b></p> <p><input type="checkbox"/> Vollständig erfüllt (Name, Alter und weitere Zeichen ausgefüllt; gut lesbar)</p> <p><input type="checkbox"/> Weitgehend erfüllt (2 Einträge ausgefüllt, gut lesbar; 3 Einträge teilweise oder schwer lesbar ausgefüllt)</p> <p><input type="checkbox"/> Ansatzweise erfüllt (1-2 Einträge ausgefüllt, schwer lesbar)</p> <p><input type="checkbox"/> Nicht erfüllt (keine oder unlesbare Zeichen)</p> <p>Kommentar:</p>																
<p>2. Imenuj slova!</p> <table border="1" data-bbox="209 1227 580 1379"> <tr> <td>Ž</td> <td>A</td> <td>S</td> <td>T</td> </tr> <tr> <td>P</td> <td>Z</td> <td>O</td> <td>N</td> </tr> </table> <table border="1" data-bbox="209 1451 580 1603"> <tr> <td>b</td> <td>e</td> <td>š</td> <td>i</td> </tr> <tr> <td>i</td> <td>d</td> <td>k</td> <td>n</td> </tr> </table>	Ž	A	S	T	P	Z	O	N	b	e	š	i	i	d	k	n	<p><b>Mündliche Bearbeitung: ca. 1 Minute</b></p> <p><input type="checkbox"/> Vollständig erfüllt (mind. 8 Buchstaben korrekt)</p> <p><input type="checkbox"/> Weitgehend erfüllt (mind. 5 Buchstaben korrekt)</p> <p><input type="checkbox"/> Ansatzweise erfüllt (2-4 korrekt)</p> <p><input type="checkbox"/> Nicht erfüllt (0 bis 1 korrekt)</p> <p>Kommentar:</p>
Ž	A	S	T														
P	Z	O	N														
b	e	š	i														
i	d	k	n														

3. Ovdje ima šest slika. Dvije slike imaju isto značenje. Povuci liniju između tih dviju slika.

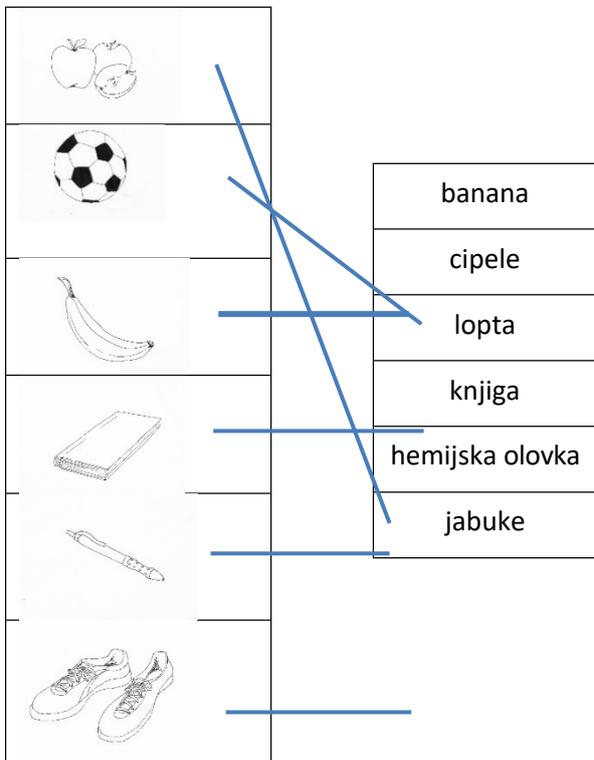


**Schriftliche Bearbeitung: ca. 1 Minute**

- Richtig
- Falsch

Kommentar:

4. Povuci linije između slika i odgovarajućih riječi.



**Schriftliche Bearbeitung: ca. 2 Minuten**

- Vollständig erfüllt  
(6 korrekte Antworten)
- Weitgehend erfüllt  
(4-5 korrekte Antworten)
- Ansatzweise erfüllt  
(2-3 korrekte Antworten)
- Nicht erfüllt  
(0-1 korrekte Antworten)

Kommentar:

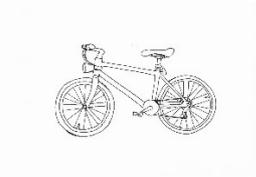
5. Napiši odgovarajuće riječi uz slike.



\_\_\_\_\_



\_\_\_\_\_



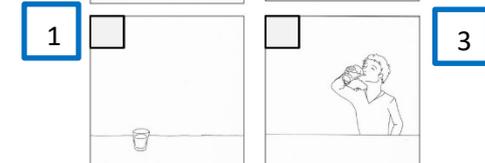
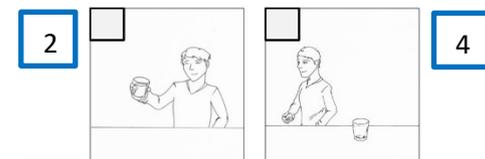
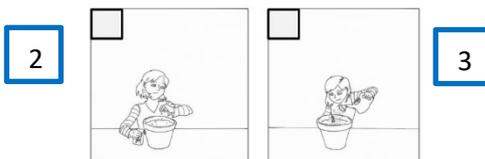
\_\_\_\_\_

**Schriftliche Bearbeitung: ca. 1 Minute**

- Vollständig erfüllt  
(3 Wörter orthographisch oder phonetisch geschrieben)
- Weitgehend erfüllt  
(2 Wörter orthographisch oder phonetisch geschrieben)
- Ansatzweise erfüllt  
(1 Wort orthographisch oder phonetisch geschrieben)
- Nicht erfüllt  
(0 Wörter orthographisch oder phonetisch geschrieben)

Kommentar:

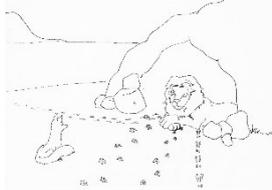
6. Slike kazuju jednu malu priču, ali redoslijed nije u redu. Napiši 1, 2, 3 i 4 u polja i ispričaj priču po redoslijedu.



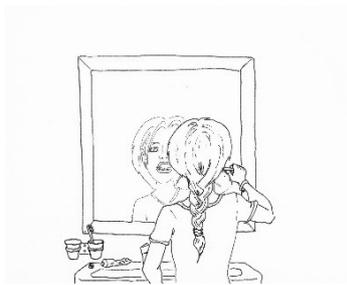
**Schriftliche und mündliche Bearbeitung: ca. 4 Minuten**

- Vollständig erfüllt (2 Geschichten korrekt)
- Weitgehend erfüllt (1 Geschichte korrekt)
- Nicht erfüllt (0 korrekt)

Kommentar:

<p>7. Pročitaj tekst uz sliku glasno.</p>  <p><b>Lav i lisica</b></p>	<p><b>Mündliche Bearbeitung: ca. 5 Minuten</b></p> <p><input type="checkbox"/> Vollständig erfüllt (Text langsam und verständlich vorgelesen)</p> <p><input type="checkbox"/> Weitgehend erfüllt (Ausgewählte Sätze oder Teilsätze (10-12) langsam und verständlich vorgelesen)</p> <p><input type="checkbox"/> Ansatzweise erfüllt (Einzelne Wörter erkannt)</p> <p><input type="checkbox"/> Nicht erfüllt (Kein Vorlesen)</p> <p>Kommentar:</p>																						
<p>8. Čitaj uputstva i uradi ih.</p> <p>a) Crtaj u redovima sa krugovima jedan trokut ispod prvog kruga.</p> <table border="1" data-bbox="304 1093 715 1294"> <tr><td>□□□□</td><td>□□□□</td></tr> <tr><td>○ ○ ○ ○ ○</td><td>○ ○ ○ ○ ○</td></tr> <tr><td>▲</td><td>▲</td></tr> <tr><td>*****</td><td>*****</td></tr> <tr><td>§ § § § §</td><td>§ § § § §</td></tr> </table> <p>b) Podvuci red sa zvjezdicama.</p> <table border="1" data-bbox="304 1400 499 1601"> <tr><td>⊗ ⊗ ⊗ ⊗ ⊗</td></tr> <tr><td>□ □ □ □ □</td></tr> <tr><td>♪ ♪ ♪ ♪ ♪</td></tr> <tr><td><u>*****</u></td></tr> </table> <p>c) Dodaj u redu sa upitnicima još jedan upitnik.</p> <table border="1" data-bbox="304 1720 762 1944"> <tr><td>○ ○ ○ ○ ○</td><td>○ ○ ○ ○ ○</td></tr> <tr><td>? ? ? ? ? ?</td><td>? ? ? ? ? ?</td></tr> <tr><td>× &lt; × &lt; × &lt; ×</td><td>× &lt; × &lt; × &lt; ×</td></tr> <tr><td>*****</td><td>*****</td></tr> </table>	□□□□	□□□□	○ ○ ○ ○ ○	○ ○ ○ ○ ○	▲	▲	*****	*****	§ § § § §	§ § § § §	⊗ ⊗ ⊗ ⊗ ⊗	□ □ □ □ □	♪ ♪ ♪ ♪ ♪	<u>*****</u>	○ ○ ○ ○ ○	○ ○ ○ ○ ○	? ? ? ? ? ?	? ? ? ? ? ?	× < × < × < ×	× < × < × < ×	*****	*****	<p><b>Schriftliche Bearbeitung: ca. 2 Minuten</b></p> <p><input type="checkbox"/> Vollständig erfüllt (3 korrekte Antworten)</p> <p><input type="checkbox"/> Weitgehend erfüllt (2 korrekte Antworten)</p> <p><input type="checkbox"/> Ansatzweise erfüllt (1 korrekte Antwort)</p> <p><input type="checkbox"/> Nicht erfüllt (0 korrekte Antworten)</p> <p>Kommentar:</p>
□□□□	□□□□																						
○ ○ ○ ○ ○	○ ○ ○ ○ ○																						
▲	▲																						
*****	*****																						
§ § § § §	§ § § § §																						
⊗ ⊗ ⊗ ⊗ ⊗																							
□ □ □ □ □																							
♪ ♪ ♪ ♪ ♪																							
<u>*****</u>																							
○ ○ ○ ○ ○	○ ○ ○ ○ ○																						
? ? ? ? ? ?	? ? ? ? ? ?																						
× < × < × < ×	× < × < × < ×																						
*****	*****																						

9. Napiši rečenice uz ove slike.



**Schriftliche Bearbeitung: ca. 10 Minuten**

- Vollständig erfüllt  
(3-5 kurze, lesbare Sätze)
- Weitgehend erfüllt  
(1-2 kurze, lesbare Sätze)
- Ansatzweise erfüllt  
(Einzelne Wörter oder Satzfragmente lesbar;  
schwer lesbarer Text)
- Nicht erfüllt  
(nichts geschrieben)

Kommentar: